

Samyutta Nikāya 22.22 Bhārasutta

Kelompok Khotbah tentang Kelompok-kelompok Unsur Kehidupan

22.22. Beban

Di Sāvattthī ... Di sana Sang Bhagavā berkata sebagai berikut:

"Para bhikkhu, Aku akan mengajarkan mengenai beban, pembawa beban, membawa beban, menurunkan beban. Dengarkanlah ...

"Dan apakah, para bhikkhu, beban itu? Harus dikatakan: lima kelompok unsur kehidupan yang tunduk pada kemelekatan. Apakah lima ini? Kelompok bentuk yang tunduk pada kemelekatan, kelompok perasaan yang tunduk pada kemelekatan, kelompok persepsi yang tunduk pada kemelekatan, kelompok bentukan-bentukan kehendak yang tunduk pada kemelekatan, kelompok kesadaran yang tunduk pada kemelekatan. Ini adalah apa yang disebut beban.

"Dan apakah, para bhikkhu, pembawa beban itu? Harus dikatakan: orang itu, yang mulia bernama ini dari suku itu. Ini adalah apa yang disebut pembawa beban.

"Dan apakah, para bhikkhu, membawa beban? Adalah nafsu keinginan yang membawa menuju penjelmaan baru, disertai dengan kesenangan dan nafsu, mencari kesenangan di sana-sini; yaitu, ketagihan pada kenikmatan indriawi, ketagihan pada

penjelmaan, ketagihan pada pemusnahan/tidak menjelma/
vibhava-tanha (*menginginkan meninggal dalam banyak kehidupan
karena keputusan/pandangan keliru tentang kematian*). Ini
adalah apa yang disebut membawa beban.

"Dan apakah, para bhikkhu, menurunkan beban? Yaitu peluruhan
tanpa sisa dan lenyapnya ketagihan yang sama itu,
ditinggalkannya dan terlepasnya, kebebasan darinya,
ketidak-tergantungan padanya. Ini adalah apa yang disebut
dengan menurunkan beban."

Ini adalah apa yang dikatakan oleh Sang Bhagavā. Setelah
mengatakan ini, Yang Sempurna, Sang Guru, lebih lanjut
mengatakan:

"Lima kelompok unsur kehidupan sungguh adalah beban,

Pembawa beban adalah orangnya.

Membawa beban adalah penderitaan di dunia,

Menurunkan beban adalah kebahagiaan.

Setelah menurunkan beban berat

Tanpa membawa beban lain,

Setelah mencabut ketagihan hingga ke akarnya,

Ia terbebas dari kelaparan (*nafsu keinginan dan kemelekatan*), padam sepenuhnya."